#### (12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



## 

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 30. Januar 2003 (30.01.2003)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 03/008122 A1

- (51) Internationale Patentklassifikation?: 37/16
- B21B 37/50,
  - (74) Anwalt: VALENTIN, Ekkehardt; Valentin, Gihske,

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP02/07689

(22) Internationales Anmeldedatum:

10. Juli 2002 (10.07.2002)

(25) Einreichungsspruche:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität: 101 33 756.6

11. Juli 2001 (11.07.2001)

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): SMS DEMAG AKTIENGESELLSCHAFT [DE/DE]; Eduard-Schloemann-Strasse 4, 40237 Düssel-

dorf (DE).

- (72) Erfinder: STACHULETZ, Manfred (verstorben). STACHULETZ-KÜHBACHER, Angela (verstorben).
- (72) Erfinder; und
- (75) Erfinder/Anmeider (nur für US): BROCKES, Udo [DE/DE]; Am Reitplatz 8, 41372 Niederkrüchten (DE). JEPSEN, Olaf, Norman [DE/DE]; Biedenkopfer Strasse 14, 57072 Siegen (DE). ZIELENBACH, Michael [DE/DE]; Ahlstrasse 22, 57074 Siegen (DB).

- Grosse, Hammerstrasse 2, 57072 Siegen (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (national): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, HE, ES, FI, GB, GD, GR, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, OM, PH, PL, PT, RO, RU, SD, SB, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZM, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional); ARIPO-Patent (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches Patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches Patent (AT, BB, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, SK, TR), OAPI-Patent (BF, BJ, CP, CG, CL, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

#### Veröffentlicht:

- mit internationalem Recherchenbericht
- vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche geltenden Frist: Veröffentlichung wird wiederholt, falls Anderungen eintreffen

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anjang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

- (54) Title: COLD ROLLING MILL AND METHOD FOR COLD ROLL FORMING A METALLIC STRIP
- (54) Bezeichnung: KALWALZERK SOWIE VERFAHEREN ZUM KALTWALZEN VON METALLISCHEM BAND

(57) Abstract: The invention relates to a method for cold roll forming a metallic strip (8), a steel strip in particular, comprising a single frame (1), having means for adjusting a roll gap, a winding device (9) which is arranged upstream of the cold roll single frame for unwinding the strip (8), and a winding device (10) which is arranged downstream of the cold roll single frame (1) for winding the strip (8). The aim of the invention is to eliminate all problems connected to strip tension when the thickness of the strip varies and to increase the speed of the strip. To achieve this, a strip accumulator (2) is arranged between the upstream winding device (9) and the single frame (1) for controlling the mass flow and/or tension of the rolling process, particularly when flexible rollers are used.

(57) Zusammenfassung: Die Erfindung betrifft ein Kaltwalzwerk sowje ein Verfahren zum Kaltwalzen von metallischem Band (8), insbesondere aus Stahl, mit einem Einzelgerüst (1) mit Mitteln zum Einstellen eines Walzspaltes sowie mit einer dem Kaltwalzeinzelgerüst vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) zum Abhaspeln des Bandes (8) und mit einer dem Kaltwalzeinzelger(jst (1) nachgeordneren Haspeleinrichtung (10) zum Aufhaspeln des Bandes (8). Um Probleme bezüglich des Bandzuges bei einem sich andernden Banddickenverlauf zu beseitigen und die Bandgeschwin- digkeit zu erhöhen, soil zwischen der vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) und dem Einzelgerüst (1) ein Bandspeicher (2) ((jr eine Massenflussregelung und/oder Bandzugregelung des Walzprozesses, insbesondere beim flexiblen Walzen, angeordnet sein.

PCT/EP02/07689

1

5

AUG-09-2006 14:53

# Kaltwalzwerk sowie Verfahren zum Kaltwalzen von metallischem Band

Die Erfindung betrifft ein Kaltwalzwerk sowie ein Verfahren zum Kaltwalzen von metallischem Band, insbesondere aus Stahl, mit einem Einzelgerüst mit Mitteln zum Einstellen eines Walzspaltes sowie mit einer dem Kaltwalzgerüst vorgeordneten Haspeleinrichtung zum Abhaspeln des Bandes und mit einer dem Kaltwalzgerüst nachgeordneten Haspeleinrichtung zum Aufhaspeln des Bandes.

Beim bisher bekannten Kaltwalzen auf Einzelwalzgerüsten wird nur Eingangsband mit engen Dickentoleranzen verwendet, und die Banddickenabnahme wird über die Bandlänge konstant gehalten. Sofern diese Voraussetzungen nicht vorliegen, ist mit Problemen bezüglich sowie des Bandzuges zu rechnen, und die Bandgeschwindigkeit ist stark begrenzt.

Aus der WO 99/55474 ist ein Steckelwalzwerk zum Warmwalzen mit mindestens einem Reversierwalzgerüst sowie diesem vorgeordneten und nachgeordneten Haspeln beschrieben. Zwischen den Haspeln und dem Reversierwalzgerüst ist jeweils ein Schlingenheber vorgesehen, die Istwerte für eine Zugregelung sowie eine Massenflußregelung liefert. Ein solches Steckelwalzwerk betrifft aber ein Warmwalzwerk und damit keinen Kaltwalzprozeß.

Ausgehend von aus der Kaltwalztechnik Bekanntern liegt der Erfindung die Aufgabe zugrunde, ein Verfahren zum Kaltwalzen sowie ein Kaltwalzwerk mit einem Einzelgerüst bereitzustellen, die trotz Änderung des Banddickenverlaufs und größeren Bandgeschwindigkeiten keine Probleme bezüglich des Massenflusses und/oder des Bandzuges aufweisen.

25

P.40/53

WO 03/008122

PCT/EP02/07689

2

Diese Aufgabe wird durch ein Kaltwalzwerk mit den Merkmalen des Anspruchs 1 sowle durch ein Verfahren mit den Merkmalen des Anspruchs 3 gelöst. Vorteilhafte Weiterentwicklungen sind in den Unteransprüchen beschrieben.

Erfindungsgemäß wird vorgeschlagen, daß zwischen der vorgeordneten Haspeleinrichtung und dem Einzelgerüst zum Kaltwalzen ein Bandspeicher für eine Massenflußregelung und/oder Bandzugregelung des Walzprozesses, insbesondere beim flexiblen Walzen, angeordnet ist.

Durch den in Bandlaufrichtung vor dem Einzelgerüst angeordneten Bandspeicher werden die durch eine Anderung der Banddicke bzw. eine Anderung des Banddickenverlaufs beim flexiblen Walzen verursachten Massenflußanderungen bzw. Bandgeschwindigkeitsänderungen kompensiert. Dies zelgt insbesondere den Vorteil, daß ein Walzen mit sich ändemder Banddickenabfolge auch bei höheren Walzgeschwindigkeiten noch möglich ist.

20

25

10

15

Die Geschwindigkeitsänderungen aufgrund der Änderung der Banddicke im Walzspalt sind auf der Einlaufseite des Einzelgerüstes am größten, so daß der Bandspeicher erfindungsgemäß wenigstens im Einlaufbereich vorgesehen ist. Da die Störungen aufgrund der Änderung des Banddickenverlaufs, d.h. bei einem flexiblen Walzen, sich auch - allerdings nicht so stark - auf die auslaufseitigen Bandgeschwindigkeiten auswirken, wird nach einer bevorzugten Ausführungsform vorgeschlagen, auch auf der Auslaufseite des Einzelgerüstes einen Bandspeicher anzuordnen.

Vorzugsweise handelt es sich bei dem Bandspeicher um eine Tänzerrolle. Eine 30 Tänzerrolle bzw. eine Tänzerrollenanordnung umfaßt eine gegenüber dem Band in einem bestimmten Winkel anstellbare und mit einer bestimmten Kraft beaufschlagbare Rolle, so daß sich eine Schlinge im Band bildet, deren Schlingenlänge sich mit der Position der Rolle verändert. Auf diese Weise kann mehr 35 oder weniger Band gespelchert werden. Nach einer bevorzugten Ausführungs-

P.41/53

WO 03/008122

PCT/EP02/07689

3

form befindet sich sowohl im Einlauf- als auch im Auslaufbereich eine Tänzerrolle, die vorteilhafterweise baugleich sind.

Das vorgeschlagene Verfahren wird detailliert mit Hilfe der nachfolgenden Figuren beschrieben, wobei die einzelnen Fig. zeigen:

10

- Fig. 1 ein Anlagenlayout einer Ausführungsform eines erfindungsgemäß vorgeschlagenen Kaltwalzgerüstes beim flexiblen Kaltwalzen mit je einer Tänzerrolle im Einlauf- und im Auslaufbereich;
- Fig. 2 eine detaillierte Ansicht der Tänzerrolle sowie eine bevorzugte Ausführungsform der Anstellung und Regelung;
  - Fig. 3 eine Übersicht der Bandzug- und Massenflußregelkreise beim flexiblen Kaltwalzen mit einem Einzelgerüst;

20

Fig. 4 eine Übersicht des Banddickenregelkreises in Kombination mit der Bandzugregelung sowie einer Kompensation der Massenflußstörungen beim flexiblen Kaltwalzen mit einem Einzelgerüst.

25

30

35

Einen Überblick über ein Kaltwalzeinzelgerüst 1 mit je einem Bandspeicher 2, 3 im Einlauf- (4) und im Auslaufbereich (5), der je eine Tänzerrolle 6, 7 umfaßt, zeigt die Fig. 1. Das aufgecoilte Band 8 wird mit Hilfe einer Haspeleinrichtung 9 enthaspelt und in das Walzgerüst 1 in Pfeilrichtung eingeführt. Nach Durchlaufen des Einzelgerüstes 1 wird es mittels einer zweiten Haspeleinrichtung 10 aufgehaspeit. Jeweils im Einlaufbereich (4) und im Auslaufbereich (5) ist eine Tänzerrolle 6, 7 vorgesehen, die baugleich sind und in Fig. 2 im Detail mit ihrer Anstellung dargestellt sind. Das Einzelwalzgerüst 1 selbst setzt sich bei der gezeigten Ausführungsform aus zwei Stützwalzen 11, zwei Zwischenwalzen 12 und den Arbeitswalzen 13, 14 zusammen. Jede andere Anordnung von Walzen in einem Einzelgerüst kann ebenfalls zur Anwendung kommen. Zwischen dem

10

15

20

25

30

WO 03/008122

PCT/EP02/07689

4

5 Walzgerüst 1 und den Tänzerrollen 6, 7 kann beispielsweise auf der Auslaufseite (5) noch eine Markiervorrichtung 15 in der Bandlinie angeordnet sein.

Fig. 2 zeigt die Mechanik und die Regelung einer Tänzerrolle 6 bei einem flexiblen Kaltwalzen. Mit Hilfe der Anstellung der Tänzerrolle zum Band 8 im Verhältnis zu zwei benachbarten Rollen 16, 17 wird eine Schlinge im Band 8 gebildet, deren Schlingenlänge sich mit der Position der Tänzerrolle 6 bzw. deren Winkelanstellung im Verhältnis zu der Rolle 16 verändert. Je tiefer die Tänzerrolle 6 in das Band 8 eintaucht, desto mehr Band kann gespeichert werden. Das gezeigte Ausführungsbeispiel zeigt eine hydraulische Anstellung 18 für die Tänzerrolle 6.

Der Tänzerrolle 6 ist ein Kraftregler 19 zugeordnet. Für die Regelung werden Istkraft-Werte sowie Istwinkel-Werte der Anstellung der Tänzerrolle 6 abgegriffen. Diese Istkraft-Werte werden neben Sollkraft-Werten dem Kraftregler 19 zugeführt. Hierbei werden die Sollkraft-Werte nicht vorgegeben, sondern aus den abgegriffenen Istwinkel-Werten und einem vorgegebenen Sollzug berechnet. Der Kraftregelkreis gibt als Ergebnis des Vergleichs der Soll-Istkraft-Werte einen Kraftkorrekturwert auf die Anstellung 18, hier eine hydraulische Kolben-Zylinder-Elnheit, der Tänzerrolle 6. Über die Kraftkorrektur wird eine Korrektur der Zugspannung des Bandes erreicht.

Der an der Tänzerrolle abgegriffene Istwinkel-Wert wird ebenso für die Regelung der Drehzahleinstellung der Haspeleinrichtungen (9, 10) und damit über die Drehmomentenregelung der Haspeleinrichtungen für die Massenflußregelung verwendet. Hierzu wird einem Winkelregler der Istwinkel-Wert sowie ein vorgegebener Sollwinkel aufgegeben. In Abhängigkeit des Ergebnisses des Soll-Istwertvergleiches wird ein Winkelkorrekturwert berechnet. Dieser Winkelkorrekturwert dient zur Regelung der Drehzahl in den Haspeleinrichtungen zur Massenflußregelung.

AUG-09-2006 14:53

WO 03/008122

PCT/EP02/07689

5

5 Eine Übersicht über diese Bandzug- und Massenflußregelung mittels der Tänzerrollen 6, 7 im Einlauf- und im Auslaufbereich (4, 5) eines Kaltwalzgerüstes 1 zeigt Fig. 3. Die Bandzugregelung erfolgt durch die Berechnung einer Sollkraft zur Regelung der hydraulischen Anstellung der Tänzerrolle, ausgehend von der Istkraft, während zur Massenflußregelung eine Regelung der Drehzahl der Haspeleinrichtungen stattfindet.

In den Regelkreis der Haspeldrehzahl, d.h. der Abhaspel- bzw. der Aufhaspeldrehzahl, geht als Sollwert die Bandgeschwindigkeit ein. Diese wird ebenfalls bei der Walzendrehzahlregelung als Sollwert aufgegeben.

15

20

25

Mit Hilfe der Fig. 4 wird die Banddickenregelung bei dem flexiblen Walzen dargestellt. Bei einem flexiblen Walzprozeß ist die Änderung des Walzspaltes und damit eine Änderung des Banddickenverlaufs über die Bandlänge bekannt. Es ist damit ein Soll-Banddickenverlauf vorgegeben. Dieser Sollwert des Banddikkenverlaufs wird zur Vorsteuerung der einlaufseitigen Tänzerrolle genutzt. Aus dem Soll-Banddickenverlauf wird die Änderung der Einlaufgeschwindigkeit des Bandes in das Walzgerüst berechnet sowie die hierfür notwendige Bandzugregelung zur Aufrechterhaltung eines konstanten Bandzugs. Aufgrund der Massenflußkompensation kann der Einlaufzug weiterhin beruhigt werden. Zusätzlich werden die Werte für den Soll-Banddickenverlauf einem Dickenregler aufgegeben, der mit Hilfe von Ist-Banddickenwerten, die einlauf- und auslaufseitig abgegriffen werden, Korrekturwerte für die Banddicke berechnet und diese Korrekturwerte an einen Positionsregler weitergibt, der die Walzspalteinstellung im Kaltwalzgerüst regelt.

P.44/53

PCT/EP02/07689

6

5

#### Patentansprüche:

WO 03/008122

1. Kaltwalzwerk zum Kaltwalzen von metallischem Band (8), insbesondere aus Stahl, mit einem Einzelgerüst (1) mit Mitteln zum Einstellen eines 10 Walzspaltes sowie mit einer dem Kaltwalzeinzelgerüst vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) zum Abhaspeln des Bandes (8) und mit einer dem Kaltwalzeinzelgerüst (1) nachgeordneten Haspeleinrichtung (10) zum Aufhaspein des Bandes (8),

#### dadurch gekennzeichnet,

daß zwischen der vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) und dem Einzelgerüst (1) ein Bandspeicher (2) für eine Massenflußregelung und/oder Bandzugregelung des Walzprozesses, insbesondere beim flexiblen Walzen, angeordnet ist.

20

25

30

15

2. Kaltwalzwerk nach Anspruch 1,

#### dadurch gekennzeichnet.

daß zusätzlich zu dem ersten, zwischen der vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) und dem Einzelgerüst (1) angeordneten, Bandspeicher (2) ein zweiter Bandspeicher (3) zwischen dem Einzelgerüst (1) und der nachgeordneten Haspeleinrichtung (10) angeordnet ist.

- 3. Verfahren zum Kaltwalzen eines metallischen Bandes (8), insbesondere aus Stahl, in einem Kaltwalzwerk mit einem Einzelgerüst (1) mit Mitteln zum Einstellen eines Walzspaltes zum Kaltwalzen des Bandes sowie mit einer dem Einzelgerüst (1) vorgeordnete Haspeleinrichtung (9) zum Abhaspeln des Bandes (8) und mit einer dem Einzelgerüst (1) nachgeordneten Haspeleinrichtung (10) zum Aufhaspeln des Bandes (8), dadurch gekennzeichnet,
- daß mittels des Einzelgerüstes (1) ein Walzen, insbesondere ein flexibles 35 Walzen, durchgeführt wird, bei dem die Banddicke während des Walzens

P.45/53

WO 03/008122

PCT/EP02/07689

7

ständig nach einer bestimmten Vorgabe geändert wird, und 5 daß mittels eines Bandspeichers (2), der zwischen der vorgeordneten Haspeleinrichtung (9) und dem Einzelgerüst (1) angeordnet ist, eine Massenflußregelung und/oder eine Bandzugregelung des Walzprozesses stattfindet.

10

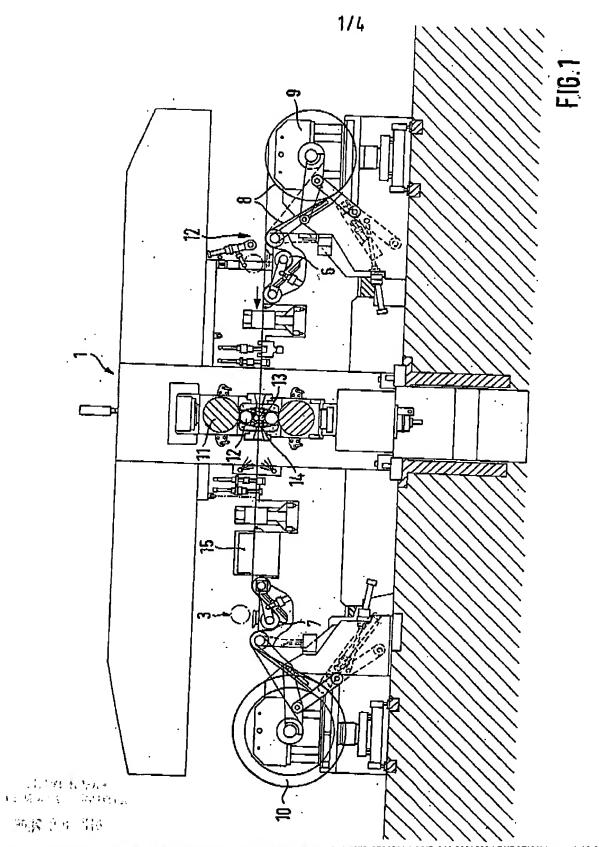
- 4. Verfahren nach Anspruch 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Haspeleinrichtungen (9, 10) drehzahlgeregelt sind.
- 15 5. Verfahren nach Anspruch 3 oder 4, dadurch gekennzeichnet, daß in einem Regelkreis für die Regelung der Anstellung des Bandspeichers (2, 3), insbesondere einer Tänzerrolle (6, 7), ein mittels eines Kraftreglers berechneter Kraftkorrektur-Wert aus einem an der Anstellungs-20 einheit (18) abgegriffenen Istkraft-Wert und einem Sollkraft-Wert ermittelt wird, wobei der Sollkraft-Wert aus dem an der Tänzerrolle abgegriffenen Istwinkel-Wert und einem vorgegebenen Sollzug-Wert berechnet wird.

Verfahren nach einem der Ansprüche 3 bis 5,

dadurch gekennzeichnet, 25

> daß der Bandspeicher (2, 3) in Abhängigkeit der bekannten Änderung des Banddickenverlaufs vorgesteuert wird.

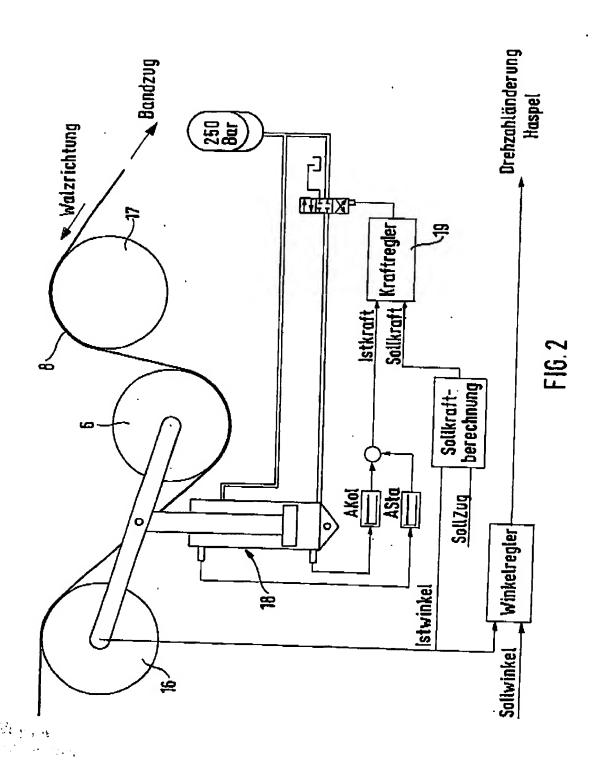
30



PAGE 46/53 \* RCVD AT 8/9/2006 2:46:50 PM [Eastern Daylight Time] \* SVR:USPTO-EFXRF-5/21 \* DNIS:2738300 \* CSID:248 2239522 \* DURATION (mm-ss):08-36

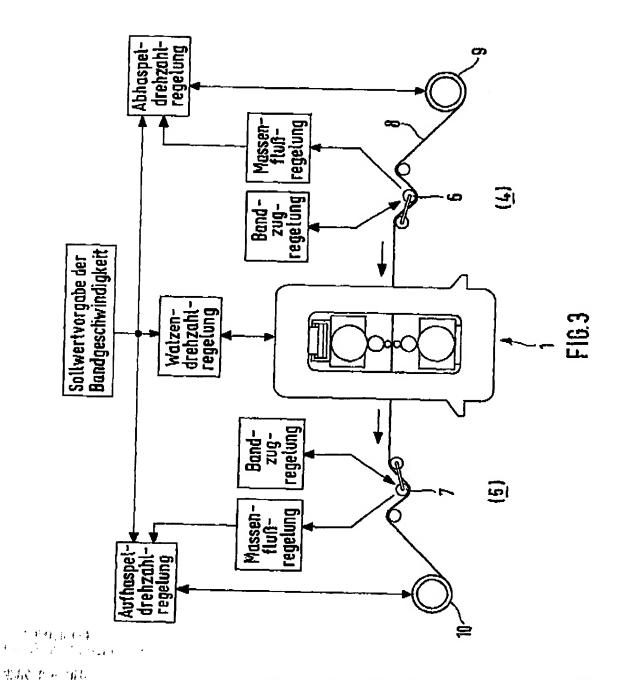
PCT/EP02/07689

2/4



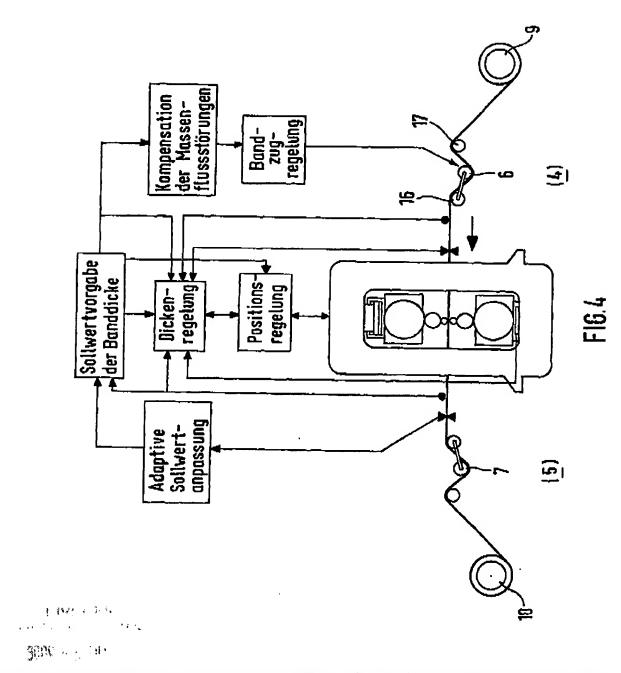
PCT/EP02/07689

3/4



PCT/EP02/07689

4/4



tional Application No PCT/EP 02/07680

According	to International Patent Classification (IPC) or to both mutional	classification and tPC	
B. FIELD	S SEARCHED		
IPC 7	documentation searched (dassification system followed by d B21B B21C	essification symbols)	
Document	bation searched other than minimum documentation to the extension	and that such documents are included in	the fields searched
	data base consulted during the international search (name of EPO-Internal	data base and, where practical, search	terms used)
C. DOCUM	MENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category •	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	f the relevant passages	Relevant to cla
<b>X</b>	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 010, no. 096 (M-469), 12 April 1986 (1986-04-12) & JP 60 231516 A (SUMITOMO K)	INJOYU KORYO	1-5
A	KK), 18 November 1985 (1985-) abstract	12-18)	6
A	DE 42 43 045 A (SIEMENS AG) 1 July 1993 (1993-07-01) abstract	•	1-6
A	WO 99 55474 A (SUDAU PETER ;J NORMAN (DE); SCHLOEMANN SIEMA 4 November 1999 (1999-11-04) cited in the application abstract	EPSEN OLAF G AG (DE))	1-6
Funh	er documents are listed in the continuation of books.	Patent family members	are listed in gunex.
A document consider of filling de la document which is citation of document consider of document deserving the consider of the consideration of the cons	nt which may throw double on priority claim(s) or a cited to establish the publication date of another or other special reason (as apecified) in referring to an oral disclosure, use, exhibition or usens of published prior to the international filling date but an the priority date claimed	"T" later document published after or priority data and not in co-ciled to understand the principles of the principles of particular relevations with a comment to comment	or the international fling date inflict with the application but siple or theory underlying the moe; the claimed invention or cannot be considered to an the document to taken alone more; the claimed invention the an inventive siep when the one or more other such document go obvious to a person addled
ate of the e	ciuel completion of the international aearch	Date of mailing of the interna	
28	October 2002	18/11/2002	

In attional Application No PCT/EP 02/07689

### information on patent family members

Patent document dted in search report	Ì	Publication date		Patent family member(e)		Publication date
JP 60231516	A	18-11-1985	NONE			
DE 4243045	A	01-07-1993	JP	5169126	Α	09-07-1993
			DE	4243045		01-07-1993
WO 9955474	Α	04-11-1999	DE	19818207	A1	28-10-1999
			ΑT	218935	T	15-06-2002
			BR	9909865	Α	30-10-2001
			CA	2330099	A1	04-11-1999
			CN	1297387	T	30-05-2001
			DE	59901742	D1	18~07-2002
			MO	9955474	A1	04-11-1999
			EP	1073532	A1	07-02-2001
			JP	2002512887	T	08-05-2002
			T₩	431917	В	0105-2001
			US	6378346	B1	30-04-2002

in the tionales Aktenzeichen

PCT	/ED	02/0	17500

A. KLAS	SIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES	02/07689
IPK 7	B21B37/50 B21B37/16	
Nach der t	niernationalen Patentidassiskation (단代) oder nach der nationalen Klasskskation und der IPK	
B. RECHE	ERCHIERTE QEBIETE	
Recherchie IPK 7	erter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole ) B21B B21C	
Recherchie	arte aber nicht zum Mindestprüfstorf gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten G	iebiete fallen
		·
	er Internationalen Recherche konsulderte elektronische Dalembank (Name der Dalembank und evil. verwei [PO-Interna]	rdate Suchbegriffe)
ino, L	r. O_Tilrei ugi	
G 4101		
Ketegorie*	BAZONTHIUM DE VANTANISTEN ON OF THE STATE OF	
	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angebe der in Betracht kommenden Telle	Betr. Ansprud
X	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN	1-5
	vol. 010, no. 096 (M-469), 12. April 1986 (1986-04-12)	
	& JP 60 231516 A (SUMITOMO KINZOKU KOGYO	
A	KK), 18. November 1985 (1985-11-18) Zusammenfassung	6
A	DE 42 43 045 A (SIEMENS AG)	1-6
	1. Juli 1993 (1993-07-01) Zusammenfassung	
A	WO 99 55474 A (SUDAU PETER ;JEPSEN OLAF NORMAN (DE); SCHLOEMANN SIEMAG AG (DE))	. 1-6
	4. November 1999 (1999-11-04) in der Anmeldung erwähnt	
	Zusammenfassung	
-	•	
GILLIA		
a" Veroment	Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : "T' Spätere Veröffentlichung, die nach oder dem Prioritätsdatum veröffentlichung veröffentlich und veröffentlich und die dem Angemeinen Stand der Technik definiert, und der dem Prioritätsdatum veröffentlich und dem Prioritätsd	יארו ווכאו ואוויים ווכארוויאו ווכאו
E* Allema Or	ht als besonders bedeutsem enzusehen ist  Anmeldung nicht kollidiert, sonderr ckument, das jedoch enst am oder nech dem Internationalen edatum veröffentlicht worden ist  Theorie eingegeben ist	DITT 71870 VOVE SOMBLE AAA
- Verditenti	Ichung, die geeignet ist, einen Prioritäisenspruch zweilelheit er-	deutung; die beanspruchte
andaren soll odet	n zu izezen, oder durch die das Veroffentlichungsdeum einer einflichenderscher Tätigkeit beruhend beruhend im Recherchenbericht genannten Veroffentlichung belegt werden veroffentlichung von besonderer Benannten der Zund angegeben ist (wie kann nicht eis auf erfinderiecher Tätigkeit beruhend birt) veroffentlichung von besonderer Benannten, wenn die Veroffentlichung von besonderer Benannten, wenn die Veroffentlichung von besonderer Benannten, wenn die Veroffentlichung von besonderer Benannten die Veroffentlichung von besonde	eirachtei werden dautung: die beengrande
Veröffenli Veröffenli	hri) kann nicht eis eine mündliche Offenberung, veröffentlichung dies sich auf eine mündliche Offenberung, veröffentlichung dieser Keiteronie	dokeit beruhend betrachtet mit einer oder mehreren an
Veröffenti dem bés	nchung, die vor dern internationalen. Anmeldedatum, aber nach Inspruchten Prioritätedetum veröffentlicht worden ist *4* Veröffentlichung, die Mitglied derset	ing nahellegand let
slum des Ab	echiusees der internationalen Recherche Absendedatum das Internationalen	
	. Oktober 2002 18/11/2002	
ime und Pos	rienschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bedienzister Europäisches Patentami, P.B. 5816 Patentiaan 2 NL – 2260 HV Rijswick	
	Tal. (+31-70) 940-2040, Tx. 91 651 epo nl.	

PCT/EP 02/07689

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur seiben Patentfamilie gehören

im Recherchenbericht angeführtes Palentiokument			Datum der Veröffentlichung		Milglied(er) der Patentiemilie	Datum der Veröffentlichung
JР	60231516	16 A 18-11-1985		KEINE		
DE	4243045	A	01-07-1993	JP DE	5169126 A 4243045 A1	09-07-1993 01-07-1993
MO	9955474	A	04-11-1999	DE AT BR CA CN DE WO EP JP TW US	19818207 A1 218935 T 9909865 A 2330099 A1 1297387 T 59901742 D1 9955474 A1 1073532 A1 2002512887 T 431917 B 6378346 B1	28-10-1999 15-06-2002 30-10-2001 04-11-1999 30-05-2001 18-07-2002 04-11-1999 07-02-2001 08-05-2002 01-05-2001 30-04-2002